



EN ANGLAIS, "BUTT" SIGNIFIE "FESSES",  
 "CUL", "DERRIERE", "POSTERIEUR"...  
 EN NEERLANDAIS, C'EST LE NOM D'UN PETIT  
 MAGAZINE GAY QUI S'INTERESSE A L'ENVERS  
 AU "BUTT" DE LA VERITABLE CULTURE HOMO.  
 TOUT NATURELLEMENT EBROGROGRAPHE, TRÈS  
 SIMPLEMENT TRASH, "BUTT" EST TRÈS ÉLOIGNÉ  
 DU CHIC GLACÉ DES TRADITIONNELLES REVUES  
 PÉDÉES...



... RAISON POUR LAQUELLE "BUTT"  
 EST IMPRIMÉ SUR UNE ESPÈCE  
 DE PAPIER ROUGE.  
 LES DÉLIIRANTES INTERVIEWS  
 (BUS VAN SANT, EDMUND WHITE,  
 RUFUS WAINWRIGHT, BRUCE  
 LA BRUCE, AINSI QU'UN  
 NETOYEUR DE CHIOTS  
 ALLEMAND OU UN FERMIER  
 HOLLANDAIS) RESPIRENT  
 AUTANT LA BAISE QUE  
 LES SUBLIMES PHOTO-  
 GRAPHIES FLEURENT LA  
 SUEUR PUBIENNE.  
 ET QUI PARLE DE SON CUL  
 SANS LANGUE DE BOIS  
 EXPRÈSE SA VISION DE LA  
 VIE PLUS LIBREMENT.

CE  
 "GOMME"  
 NÉO-ZÉLAN-  
 DAIS DÉBIL  
 SEULE LE  
 FISTICKING



CASBY STRONGER (DU GROUPE FICHERS) BARRÉ  
 ET UN AMI PRÉSENT POUR TERREY RICHARD JIN

PRÈS QU'UNE LEÇON DE JOURNALISME,  
 ON RÉVÉRERAIT PRESQUE  
 D'UN FRANÇOIS BAYROU  
 SUCANT L'ORTEIL DE  
 ALAIN DUHAMEL APRÈS  
 LE CLUB DE LA PRESSE  
 LEMANDE-R TL COMME  
 L'ÉCR: VAIN EDMUND  
 WHITE AVEC LE  
 JOURNALISTE DE  
 "BUTT".



POUR JOHN WATERS →  
 LA TÉLÉVISION SERT À  
 REGARDER LA GUERRE  
 ET LES FILMS FORTNOS.  
 SI NON ELLE  
 TUE LA  
 LIBIDO.

MICHAEL  
 STIFE (R.E.M.)  
 AU TÉLÉPHONE  
 AVEC UN AMI

CET ÉBOUEUR PORTORICAIN RAGASSE  
 AVOIR TROUVÉ 30 GODEMI CHETS  
 DANS UN SAC-POUBELLES.

"BUTT BOOK" COMPILATION ÉDITÉE  
 CHEZ TASCHEN (TOUT EN ANGLAIS)  
 WWW.BUTTBEGS.COM



Luz